

la Imagen de la Virgen de Guadalupe de Mexico , de la que por eso os hizo donacion. Recibisteis con señales de estimacion el Sagrado depósito : aceptad ahora con agradecimiento el modo de venerarla , y vivid felices.

de 1734.
M. RR. MM.

El método particular de honrar á la Virgen de Guadalupe , que se os presenta , RR. MM. en este peduño lático , es nacido en Mexico. Quien desea ver propagada , aun en las Provincias de Italia , la práctica de esta devoción , se ha tomado el cuidado de hacerlo traducir del idioma Castellano al Italiano con la mayor fidelidad que ha sido posible. Al ofrecer á vosotras , Religiosas MM. esta traducción , sigue el exemplo del Srmo. Padre Benedicto XIV. quien no tuvo mejor colocada que entre vosotras la

MO-

MODO DE HACER ESTE TRIDUO.

EL tiempo mas propio es tres dias antes del dia doce de Diciembre, el qual se llama dia de la Aparicion , por haber aparecido tal dia la prodigiosa Imagen de la Virgen de Guadalupe; por lo que deberá comenzarse el Triduo à nueve de Diciembre. Podrá tambien hacerse en qualquiera otro tiempo del año, siendo todo buen tiempo para venerar à la Virgen. Pondreis en la parte mas decente de la Casa el Quadro è Imagen de la Santissima Virgen de Guadalupe de Mexico; y si no lo tuviereis , qualquiera otra Imagen de nuestra Señora : la adornareis con flores y rosas , supliendo la falta de naturales y verdaderas , con fingidas y trabajadas à mano : encendereis el numero de velas que pudiereis. Delante de este Altar , de rodillas , con toda vuestra familia , y hecha la señal de la Cruz,

da-

dareis principio con el Acto de Contrición: despues leereis la Meditacion, el Afecto, el Fruto, y la Aparicion, que encontrareis dispuesta en cada dia: rezareis la Oracion que sigue; despues tres Ave Marias, tres Gloria Patri en honra de la Santissima Trinidad: luego saludad à la Virgen con aquellas palabras: *Ave Filia Dei Patris: Ave Mater Dei Filii: Ave Sponsa Spiritus Sancti: Ave Templum Sanctissimæ Trinitatis. Amen.* Concluyendo con la Oracion: *Piadosissima Virgen Maria &c.*

PRI-

P R I M E R D I A.

ACTO DE CONTRICION.

A Morosissimo Dios Trino y Uno, Padre, Hijo, y Espiritu Santo, en quien creo, à quien amo, en quien espero: conozco que siendo Vos mi Padre, no os he amado; siendo Tú mi Redentor, os he despreciado; siendo mi Bienhechor, no he correspondido. Conozco que me he olvidado de ser hijo, de ser fiel, y de ser agradecido. Conozco haber merecido por muchos titulos vuestra ira, y mi ruina. Pero ya confieso, Señor mio, que he pecado: me pesa de haberos ofendido solo porque sois Dios, porque sois suma Bondad, y digno de ser amado. Propongo de no ofenderos ya mas, solo por ser quien eres, solo por vuestra Bondad: haced, mi Dios, que yo siempre os ame con

to-